SLOVENSKI STANDARD

SIST EN 60544-4:2004

september 2004

Električni izolacijski materiali – Ugotavljanje učinkov ionizirnega sevanja - 4. del: Klasifikacijski sistem za uporabo v okoljih s sevanjem (IEC 60544-4:2003)

Electrial insulating materiales - Determination of the effects of ionizing radiation -Part 4: Classification system for service in radiation environments (IEC 60544-4:2003)

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 60544-4:2004</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5badc579-347c-43c0-a203-71ab28e40861/sist-en-60544-4-2004

ICS 29.035.01

Referenčna številka SIST EN 60544-4:2004(en)

© Standard je založil in izdal Slovenski inštitut za standardizacijo. Razmnoževanje ali kopiranje celote ali delov tega dokumenta ni dovoljeno

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 60544-4:2004</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5badc579-347c-43c0-a203-71ab28e40861/sist-en-60544-4-2004

EUROPEAN STANDARD

EN 60544-4

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

October 2003

ICS 17.240: 29.035.01

English version

Electrical insulating materials -Determination of the effects of ionizing radiation Part 4: Classification system for service in radiation environments (IEC 60544-4:2003)

Matériaux isolants électriques -Détermination des effets des rayonnements ionisants Partie 4: Système de classification pour l'utilisation dans un environnement sous rayonnement (IEC 60544-4:2003) (CEI 60544-4:2003)**i Teh STANDARD PREVIEW**

Elektroisolierstoffe -Bestimmung der Wirkung ionisierender Strahlung Teil 4: Klassifikationssystem für den Einsatz unter Strahlung

SIST EN 60544-4:2004

(standards.iteh.ai)

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5badc579-347c-43c0-a203-71ab28e40861/sist-en-60544-4-2004

This European Standard was approved by CENELEC on 2003-10-01. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Portugal, Slovakia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

CENELEC

European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

Central Secretariat: rue de Stassart 35, B - 1050 Brussels

© 2003 CENELEC - All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CENELEC members.

Foreword

The text of document 15E/218/FDIS, future edition 2 of IEC 60544-4, prepared by SC 15E, Methods of test, of IEC TC 15, Insulating materials, was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and was approved by CENELEC as EN 60544-4 on 2003-10-01.

The following dates were fixed:

 latest date by which the EN has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement 	(dop)	2004-07-01
 latest date by which the national standards conflicting with the EN have to be withdrawn 	(dow)	2006-10-01
Annexes designated "normative" are part of the body of the standard. In this standard, annex ZA is normative.		

Annex ZA has been added by CENELEC.

Endorsement notice

The text of the International Standard IEC 60544-4:2003 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

In the official version, for Bibliography, the following notes have to be added for the standards indicated:

IEC 60093	NOTE	Harmonized as HD 429 S1:1993 (not modified).
IEC 60167	NOTE https://standards	Harmonized as HD 568 S101990 (not modified).
IEC 60243	NOTE	Harmonized as EN 60243 series (not modified).
ISO 178	NOTE	Harmonized as EN ISO 178:2003 (not modified).
ISO 179	NOTE	Harmonized as EN ISO 179 series (not modified).
ISO 527	NOTE	Harmonized as EN ISO 527 series (not modified).
ISO 868	NOTE	Harmonized as EN ISO 868:2003 (not modified).

Annex ZA

(normative)

Normative references to international publications with their corresponding European publications

This European Standard incorporates by dated or undated reference, provisions from other publications. These normative references are cited at the appropriate places in the text and the publications are listed hereafter. For dated references, subsequent amendments to or revisions of any of these publications apply to this European Standard only when incorporated in it by amendment or revision. For undated references the latest edition of the publication referred to applies (including amendments).

NOTE When an international publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

Publication	Year	<u>Title</u>	<u>EN/HD</u>	Year
IEC 60212	1971	Standard conditions for use prior to and during the testing of solid electrical insulating materials	HD 437 S1	1984
IEC 60544-1	1994 iTe	Electrical insulating materials - Determination of the effects of ionizing radiation ANDARD PREVIE Part 1: Radiation interaction and dosimetry and ards.iteh.ai)	EN 60544-1	1994
IEC 60544-2	1991 https://stat	Part 2: Procedures for irradiation and test SISTEN 60544-4:2004 ndards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5badc579-347c-43	- 3c0-a203-	-
IEC/TR2 61244-1	1993	Determination of long-term radiation ageing in polymers Part 1: Techniques for monitoring diffusion-limited oxidation	-	-
IEC/TR2 61244-2	1996	Part 2: Procedures for predicting ageing at low dose rates	-	-

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 60544-4:2004</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5badc579-347c-43c0-a203-71ab28e40861/sist-en-60544-4-2004

NORME INTERNATIONALE INTERNATIONAL STANDARD

CEI **IEC** 60544-4

Deuxième édition Second edition 2003-07

Matériaux isolants électriques – Détermination des effets des rayonnements ionisants –

Partie 4:

Système de classification pour l'utilisation dans un environnement sous rayonnement (standards.iteh.ai)

Electrical insulating materials – https://stadards.televeatalogs.televea

Part 4: Classification system for service in radiation environments

© IEC 2003 Droits de reproduction réservés — Copyright - all rights reserved

Aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie et les microfilms, sans l'accord écrit de l'éditeur. No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher.

International Electrotechnical Commission, 3, rue de Varembé, PO Box 131, CH-1211 Geneva 20, Switzerland Telephone: +41 22 919 02 11 Telefax: +41 22 919 03 00 E-mail: inmail@iec.ch Web: www.iec.ch



Commission Electrotechnique Internationale International Electrotechnical Commission Международная Электротехническая Комиссия



Pour prix, voir catalogue en vigueur For price, see current catalogue

CONTENTS

FOF	REWO	RD	. 5				
INT	RODL	ICTION	. 9				
1	Scope and object						
2	Normative references						
3	Classification system						
	3.1	Definition of radiation index	13				
	3.2	Dose rate	13				
	3.3	Critical properties	15				
	3.4	Temperatures	15				
	3.5	Additional considerations	15				
4 Designation of radiation index and special service qualifiers			17				
	4.1	Radiation index	17				
	4.2	Radiation index with qualifications	17				
	4.3	Examples	19				
		iTeh STANDARD PREVIEW					
Bibl	iograp	ohy	23				
Tab	le 1 –	Critical properties and end-point criteria to be considered in evaluating					
the	classi	fication of insulating materials in radiation environments	19				
Tab	le 2 –	Values for radiation index. //ab28e40861/sist-en-60544-4-2004	21				

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

ELECTRICAL INSULATING MATERIALS – DETERMINATION OF THE EFFECTS OF IONIZING RADIATION –

Part 4: Classification system for service in radiation environments

FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter. <u>SIST EN 60544-4:2004</u>
- 5) IEC provides no marking, procedure to indicate its approval and cannot be represented responsible for any equipment declared to be in conformity with an EC Publication.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 60544-4 has been prepared by subcommittee 15E: Methods of test, of IEC technical committee 15: Insulating materials.

This second edition cancels and replaces the first edition, published in 1985.

The purpose of the revision was to bring Part 4 in line with the revision of Part 1 (1994) and Part 2 (1991), in particular the fact that Part 3 has been incorporated in Part 2. This concerns mainly all the cross-references (which were wrong in the previous edition), and therefore the main changes were editorial.